

DOHODA O VYPOŘÁDÁNÍ ZÁVAZKŮ

Smluvní strany:

Česká republika – Státní pozemkový úřad

se sídlem: Husinecká 1024/11a, 130 00 Praha 3 – Žižkov

IČO: 01312774

bankovní spojení: Česká národní banka, číslo účtu: 3723001/0710

zastoupená: Ing. Václav Pergl , ředitel Odboru personálního

(dále jen „**Objednatel**“)

Č.j.: SPU 030193/2020

a

PROGRESS Language Institute s.r.o.

se sídlem: Cyrila Boudy 1444, Kročehlavy, 272 01 Kladno

IČO: 26482037, DIČ: CZ26482037

společnost zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Praze,

spisová značka oddíl C, vložka 85048

bankovní spojení: Komerční banka a.s., číslo účtu: 27-7167950237/0100

zastoupená: Stanislavem Károu, jednatelem

(dále jen „**Poskytovatel**“)

dnešního dne uzavřely tuto dohodu o vypořádání závazků

(dále jen „**Dohoda**“).

1. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

- 1.1 Objednatel zahájil dne 26. 5. 2017 výběrové řízení na veřejnou zakázku malého rozsahu na poskytnutí služeb s názvem „Vzdělávací akce - Výuka anglického jazyka v roce 2017 pro ústřední ředitelku“. Smluvní strany na základě výsledku výběrového řízení uzavřely dne 6. 6. 2017 „*Objednávku na Vzdelávací akci - výuka anglického jazyka v roce 2017 pro ústřední ředitelku*“ a dne 8. 11. 2017 rozšířil tuto zakázku o „*Dodatek č. 1 k objednávce na Vzdelávací akci – Výuka anglického jazyka v roce 2017 pro ústřední ředitelku*“, která tvoří společně s objednávkou přílohu č. 1 této Dohody (dále jen „**Smlouva**“).
- 1.2 Na Smlouvu se vztahuje povinnost jejího uveřejnění prostřednictvím registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**zákon o registru smluv**“). Objednatel konstatuje, že při aplikaci kontrolních mechanismů zjistil, že z důvodu administrativního pochybení Smlouva nebyla řádně uveřejněna ve smyslu podmínek dle § 5 odst. 1 zákona o registru smluv, a proto platí zákonná domněnka, že Smlouva byla zrušena od počátku v souladu s § 7 odst. 1 zákona o registru smluv.
- 1.3 Objednatel uzavírá tuto Dohodu s Poskytovatelem za účelem (i) předcházení hrozící újmě a/nebo případným soudním sporům, (ii) zachování všech práv Objednatele vyplývajících ze Smlouvy, včetně práv vyplývajících z případné odpovědnosti za vady, práv Objednatele na smluvní pokuty, případně na náhradu újmy a za účelem (iii) maximálního možného naplnění zásad 3E (hospodárnosti, účelnosti a efektivity). Objednatel uzavírá tuto Dohodu v souladu s příslušnými metodickými pokyny Ministerstva vnitra, jakožto správce registru smluv ve smyslu § 4 odst. 2 zákona o registru smluv.
- 1.4 Veškeré pojmy uvedené v této Dohodě budou vykládány v souladu s jejich definicí uvedenou ve Smlouvě.

2. PŘEDMĚT DOHODY

- 2.1 Poskytovatel zajistil Objednateli služby definované v objednávce a v dodatku č. 1 této objednávky. Objednatel uhradil za služby sjednanou cenu. Smluvní strany se dohodly, že si ponechají již poskytnutá plnění dle Smlouvy, která byla poskytnuta a uhrazena na základě platné, ale neúčinné Smlouvy. Výše poskytnutého plnění a jeho úhrada nejsou mezi smluvními stranami sporné.
- Smluvní strany se dohodly, že ujednání uvedená ve Smlouvě, ujednání o smluvních pokutách a veškerá další ujednání uvedená ve Smlouvě, která mají podle Smlouvy trvat i po poskytnutí služby Poskytovatelem a zaplacení ceny Objednatelem, se v plné míře uplatní na vztah mezi Objednatelem a Poskytovatelem.
- 2.2 Pro vyloučení pochybností smluvní strany uvádí, že:
- Objednatel řádně a včas zaplatil za zhotovené služby a nemá z tohoto titulu povinnost uhradit žádné další doplatky a další finanční plnění,

3. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 3.1 Smluvní strany závazkového vztahu podle Smlouvy jsou srozuměny se skutečností, že touto Dohodou bude odstraněna spornost vzájemných práv a povinností, která spočívala v plnění Poskytovatele na základě platné, ale dosud neúčinné smlouvy, které bylo Objednatelem zapláceno bez existence účinné Smlouvy. Dosavadní závazky smluvních stran ujednané ve Smlouvě nezanikají a neruší se, mění se pouze účinnost Smlouvy, která nabude účinnosti dodatečným uveřejněním v registru smluv s odvoláním na § 6 zákona o registru smluv.
- 3.2 Poskytovatel souhlasí s uveřejněním úplného znění této Dohody v registru smluv. Uveřejnění této Dohody prostřednictvím registru smluv zajistí Objednatel.
- 3.3 Smluvní strany se dohodly, že v souvislosti s neuveřejněním Smlouvy v registru smluv nemá žádná ze smluvních stran právo na náhradu újmy.
- 3.4 Práva a povinnosti smluvních stran touto Dohodou výslovně neupravené se řídí právními předpisy České republiky, zejména občanským zákoníkem a příslušnými právními předpisy souvisejícími.
- 3.5 Tato Dohoda představuje úplnou dohodu smluvních stran o předmětu této Dohody. Tuto Dohodu je možné měnit pouze písemnou dohodou smluvních stran ve formě číslovaných dodatků.
- 3.6 Nedílnou součástí této Dohody tvoří příloha:
Objednávka včetně jejího dodatku č. 1

Smluvní strany prohlašují, že si tuto Dohodu přečetly, že s jejím obsahem souhlasí a na důkaz toho k ní připojují svoje podpisy.

Objednatel

V Praze dne 4. 2. 2020

Poskytovatel

V Kladně dne 4. 2. 2020

.....
Česká republika – Státní pozemkový úřad
Ing. Václav Pergl
ředitel Odboru personálního
Státní pozemkového úřadu

.....
PROGRESS Language Institute s.r.o.
Stanislav Kára
Jednatel společnosti

Příloha č. 1

Objednávka včetně dodatku objednávky č. 1